

# ORSIÈRES

*info*



N°2  
2024



CLUB SENIORS ORSIÈRES ▶ P. 27



EXPOSITION DES FRESQUES DE PIERRE FAVAL ▶ P. 18

## ORSIÈRES LES VENDREDIS SUR LA

*Place Centrale*

ARTICLE ▶ P. 13



DÉSALPE DE LA FOULY ▶ P. 25



DÎNER DES JUBILAIRES ▶ P. 6



## Extraits des procès-verbaux du Conseil municipal du 21 février 2024 au 24 avril 2024

### SÉANCE DU 21 FÉVRIER 2024

#### Fondation Silène - projet d'appartements protégés OASIS à Orsières

Le Conseil accueille Patrice Michaud, vice-président de la Fondation Silène, qui présente le projet d'appartements protégés à Orsières.

#### Aménagement de la Dranse - Traversée d'Orsières - Etape 3

Le Conseil adjuge les travaux à l'entreprise Charly Lovey SA pour Fr. 2'95'587.70 HT.

#### Places de parc de Chez-les-Reuses

Le Conseil valide les transactions de parcelles nécessaires à la réalisation de places de parc pour le village de Chez-les-Reuses.

### SÉANCE DU 28 FÉVRIER 2024

#### Tilleul du cimetière

Le Conseil décide de replanter un tilleul à l'emplacement de l'ancien et valide les offres de Deslarzes SA et Arbolys.

#### Service forestier

Le Conseil décide de nommer Mathieu Bloyet et Lionel Stier comme forestiers-bûcherons pour la saison estivale 2024.

### SÉANCE DU 20 MARS 2024

#### Bibliothèque-ludothèque

Afin de succéder à Mme Danielle Pignat qui prendra sa retraite au 30 septembre 2024, le Conseil décide d'engager M. Léo Darbellay comme responsable de la bibliothèque-ludothèque.

### SÉANCE DU 10 AVRIL 2024

#### Structure d'accueil

Le Conseil valide l'ajustement à la hausse des tarifs de la structure d'accueil qui n'avaient jamais été révisés depuis son ouverture, en vue de réduire le déficit.

#### Direction de l'ERVEO

Le Conseil prend acte de la démission de Mme Véronique Laterza du poste de directrice de l'ERVEO et de directrice des écoles primaires. L'Assemblée générale de l'ERVEO a promu M. Josué Lovey, actuel sous-directeur, au poste de directeur dès la rentrée 2024, et a remis son poste au concours.

### SÉANCE DU 24 AVRIL 2024

#### Exposition

Une exposition des fresques de Pierre Faval aura lieu du 10 au 21 juillet 2024 à l'école de La Proz.

#### Auxiliaires 2024

Le Conseil décide d'engager Alastair Yule, Cyrille Jacquemettaz et Nathan Cincotta dans l'équipe technique communale durant la saison estivale 2024.

 Vous trouvez les extraits détaillés des séances du Conseil sur le site de la Commune [www.orsieres.ch](http://www.orsieres.ch) rubrique **publications / extraits du Conseil** ainsi que des informations complémentaires sur notre page Facebook [www.facebook.com/orsieres](https://www.facebook.com/orsieres)

*L'Administration communale*

## BILLET DE TRAIN



Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2024, le système de vente de cartes journalières CFF a changé. L'Association des Communes Suisses, l'Union des villes suisses et l'Alliance SwissPass ont mis en place un nouveau système de carte journalière dégriffée « Commune ».

Les prix de ces cartes sont uniformes dans toute la Suisse, et une réduction est prévue pour les titulaires d'un abonnement demi-tarif.

 [www.cartejournaliere-commune.ch](http://www.cartejournaliere-commune.ch)

*L'Administration communale*



## TOUS CONTRE LES INCIVILITÉS ET LE VANDALISME !



**Briser une vitre, abîmer une voiture, dessiner un graffiti sur un mur, arracher des fleurs, saccager les toilettes publiques, enlever une grille d'égout ou de saut-de-loup... Tout le monde a déjà été confronté, dans son environnement direct ou non, à ces actes d'incivilité et de vandalisme qui consistent à dégrader intentionnellement des biens publics ou privés.**

Les auteurs de ces faits sont très souvent des jeunes qui agissent généralement par ennui, par vengeance ou simplement par jeu, sans calculer les éventuelles conséquences de leurs actes qui peuvent être graves. Pour eux, comme pour certains adultes, ce ne sont que des petits délits sans importance.

Il est important que nous ayons tous conscience des effets néfastes que ces actions ont sur nos milieux de vie. Ces gestes ne sont pas banals et peuvent entraîner des accidents, générer des coûts importants, mais surtout engendrer un sentiment d'insécurité dans la population.

Dès lors, il est de la responsabilité de chacun de dénoncer les dégradations, vols ou autres. Cas échéant, seul le dépôt d'une plainte peut autoriser la police à entamer des démarches qui peuvent mettre les auteurs de tels actes face à leurs responsabilités. L'Administration communale le fait systématiquement pour les biens publics et prône la tolérance zéro en la matière.

*L'Administration communale*



## DU CHANGEMENT AU CONSEIL MUNICIPAL...

Le mercredi 10 avril 2024, M<sup>me</sup> Sarah Lattion, conseillère communale depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2021, faisait part au conseil communal de son intention de démissionner. En effet, ses vies privée et professionnelle l'ont conduite à déménager hors Canton, la mettant dans l'impossibilité de poursuivre l'exercice de son mandat.

Par courrier du 2 mai 2024, le Service des affaires intérieures et communales remettait à la commune un exemplaire de la décision du Conseiller d'Etat Frédéric Favre, chef du DSIS, relative à l'acceptation de la démission de Mme Sarah Lattion avec effet au 30 avril.



Ainsi, le conseil, réuni en séance du 15 mai 2024, a constaté que selon les résultats des élections communales du 18 octobre 2020 :

- 1. Le siège est attribué au Parti Démocrate Chrétien d'Orsières, désormais nommé Le Centre Orsières ;
- 2. M. Jean-Claude Duay est le premier candidat non élu de la liste de ce parti.

**De ce fait, selon l'art. 211 de la Loi cantonale sur les droits politiques (LcDP), M. Jean-Claude Duay est proclamé élu pour la suite de la période administrative, soit jusqu'au 31 décembre 2024. Cette décision entre immédiatement en force.**

Le Conseil municipal remercie chaleureusement Sarah Lattion pour son important investissement à la tête de la commission Jeunesse et Sports durant son mandat au service de notre collectivité. Il souhaite la bienvenue à Jean-Claude Duay qui reprend la présidence de cette même commission ainsi que les tâches et représentations liées à la fonction.

*L'Administration communale*

## LE CENTRE DE COMPÉTENCES EN APICULTURE a été inauguré le samedi 18 mai



Christophe Darbellay

Magali Jacquemettaz

**A l'embranchement de nos vallées touristiques, le magnifique bâtiment qui abrite le Centre de Compétences en Apiculture nous offre la possibilité de découvrir le monde compliqué et mystérieux des abeilles !**

N'hésitez pas à vous y rendre! (à se renseigner pour les visites). Vous serez touché par l'excellente présentation du fonctionnement des abeilles.

Ce lieu d'intérêt régional, romand et interrégional comporte une exposition remarquable, un magasin où l'on peut acheter des produits dérivés de la ruche, une salle de cours, un rucher extérieur de démonstration et un laboratoire.

**Le but du centre se définit autour de six domaines d'activités: Apiculture, Formation, Recherche, Agrotourisme, Apithérapie et Club Mellonia.**

Il sera un soutien pour les apicultrices et apiculteurs, il va permettre de maintenir les colonies d'abeilles en Entremont et tenter d'apporter des réponses pour toutes les questions



Le prêtre Damien Niyoyiremera pour la bénédiction, Christophe Maret, Magali Jacquemettaz, Christophe Darbellay, Michel Rausis et Jean-Baptiste Moulin

qui touchent le côté sanitaire des ruches et de leurs habitantes.

La partie officielle a été rondement menée par Martine Jaques-Dufour, coordinatrice du PDR du Grand Entremont. A travers les différents discours, les orateurs nous ont bien informés, non sans humour, de toutes les étapes qu'il a fallu franchir pour concrétiser ce centre.

Au final, ont été remerciés les meneurs de cet admirable projet qui se concrétise aujourd'hui, et tous ceux qui ont travaillé pour que cette journée soit réussie!

*Dominique C.-C.*  
CONSEILLÈRE COMMUNALE CULTURE ET PATRIMOINE



# DÎNER DES JUBILAIRES 2024

Le 16 mai 2024, l'Administration communale a eu le privilège d'accueillir chaleureusement, au restaurant du « Quai de l'Ours », les jubilaires de 85 et 90 ans, lors d'un dîner empreint d'émotion et de reconnaissance. Ces vies bien remplies, enrichies en expérience et en sagesse ont été célébrées avec joie et gratitude.

Autour de la table, les rires fusent, mêlés aux récits d'une époque révolue. Les convives savorent le moment présent, se remémorant le passé, tandis que les accordéons valdôtains de Matteo et Kevin participent joyeusement à cette ambiance chaleureuse.

## EN 2024, NOUS FÊTONS :

### Les jubilaires de 1929

M<sup>me</sup> Simone Droz – 17 janvier

M<sup>me</sup> Germaine Machoud – 6 février

TOUTES DEUX EXCUSÉES.



La classe 1934 ↓



### Les jubilaires de 1934

M. Gratien Ribordy – 15 janvier

M<sup>me</sup> Gisèle Frossard – 21 mars

M. Gratien Pellouchoud – 21 mars

M. Angelo de Martin – 21 mars

M. Bernard Jordan – 5 juillet

M<sup>me</sup> Florida Chambovey – 30 juillet

M. Marc Formaz – 31 juillet

M<sup>me</sup> Annie Rausis – 24 août

M<sup>me</sup> Jeanne Magnin – 21 octobre

M<sup>me</sup> Lucette Rossier – 14 novembre

M<sup>me</sup> Marie-Madeleine Fuschetto – 20 novembre

EXCUSÉS : M. Roland Taramarcaz – 13 mai

M<sup>me</sup> Denise Copt – 29 août

M. Laurent Lovey – 29 août

M<sup>me</sup> Madeleine Morard – 17 novembre

### Les jubilaires de 1939

M<sup>me</sup> Lucette Fusco – 2 mars

M. Ferdinand Rausis – 11 mars

M<sup>me</sup> Julia Berthod – 21 juin

M. Marc Lovey – 25 juillet

M<sup>me</sup> Jacqueline Rochat – 9 août

La classe 1939 ↓



© Elisabeth Darbellay-Gabioud

M. Ulrich Troillet – 24 août

M<sup>me</sup> Madeleine Tissières – 23 septembre,

M<sup>me</sup> Angèle Droz – 26 octobre

M. Jean-Ariste Tornay – 10 décembre.

EXCUSÉS : M. Gianni Guidazzoli – 20 février

M<sup>me</sup> Maria Müller – 21 avril

M<sup>me</sup> Monique Lattion – 17 juin

M. Michael Lee – 19 juin

M<sup>me</sup> Liliane Jordan – 22 août

M<sup>me</sup> Nadine Duay – 10 novembre

L'après-midi s'étire paisiblement puis le moment vient de se dire au revoir, et nous nous quittons en emportant les précieux souvenirs partagés avec nos jubilaires de 85 et 90 ans.

Un grand merci également à la brigade du Quai de l'Ours pour le délicieux repas et à toute son équipe pour l'accueil et l'accompagnement... « On a été aux petits soins ! »



*Paty Gabioud*

CONSEILLÈRE COMMUNALE  
SOCIAL ET FORMATION



# SONDAGE SUR LA MOBILITÉ



**Au sein du territoire communal d'Orsières, comme dans toutes les régions de montagne d'ailleurs, le développement des transports publics est restreint par la topographie et la dispersion de l'urbanisation.**

Dans ce contexte, il est difficile de proposer des pistes d'amélioration économiquement viables tout en satisfaisant l'ensemble de la population. Néanmoins, le Conseil communal – en collaboration avec les commanditaires – tente continuellement d'améliorer l'offre en transports sur son territoire afin qu'elle réponde au mieux à la demande réelle de ses habitants. Si des données statistiques sont pertinentes pour analyser l'offre actuelle, elles ne permettent pas de déterminer les besoins propres à chacun. C'est pourquoi le Conseil communal, soucieux de développer un service de transports publics

cohérent et adapté, souhaite évaluer les besoins des habitants en matière de mobilité.

En partenariat avec TMR, il vous est ainsi proposé de répondre à un sondage qui servira de base à l'élaboration des futurs horaires et permettra, le cas échéant, de développer de nouveaux services. Pour ce faire, nous vous invitons à répondre à un questionnaire anonyme en scannant le QR-code ci-dessous d'ici au 31 juillet 2024.



Vous pouvez également vous procurer le questionnaire sur les réseaux sociaux ou au secrétariat communal.

Cette démarche vise notamment à encourager et faciliter la mobilité en transports publics par une optimisation de l'offre afin de satisfaire toutes les classes de la population. La volonté sous-jacente est ainsi de proposer une alternative efficace à la voiture individuelle à la fois pour les pendulaires, les écoliers/étudiants, les retraités et les

touristes. En d'autres termes, de se rapprocher d'une équité de traitement en matière de mobilité. La commune espère, par cette initiative, recenser un maximum d'avis qui permettront, après analyse, de déterminer des pistes d'amélioration fondées sur des « inputs » avérés.

**i Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le secrétariat communal au 027 782 62 62**

## Le succès des navettes hivernales comme déclencheur



**Depuis 2021, la commune finance une navette touristique pour les skieurs reliant Branche d'En-Haut à la station de La Fouly. Au regard des relevés statistiques effectués, force est de constater que ce service semble très apprécié et est, de plus, en constante évolution. A titre d'exemple, la fréquentation a augmenté d'environ 35% entre 2023 et 2024.**

En parallèle, une navette à Champex a été testée cet hiver dans l'optique de relier les différents secteurs et hôtels au départ du télési. Elle permet principalement aux hôtes de la station d'éviter de prendre leur voiture pour quelques centaines de mètres. Les

statistiques d'utilisation ainsi que le taux de remplissage du bus – parfois saturé – soulignent un intérêt prononcé pour ce nouveau service.

Le succès de ces deux navettes réside dans un constat relativement simple : elles répondent à des besoins avérés. C'est de cette constatation qu'est née l'idée de lancer un sondage auprès de la population permettant de comprendre et de cibler leurs besoins. Ils seront étudiés et, dans la mesure du possible, des modifications horaires et de services seront proposés.

*Raphaël Moulin*

CONSEILLER COMMUNAL  
RESSOURCES NATURELLES - EFFICIENCE ÉNERGÉTIQUE

## POURQUOI UNE ANNÉE JUBILAIRE 2024 ?

*Il est temps pour faire le bien*



Bienheureux  
Maurice Tornay

”

*Le martyre d'un être humain n'est pas fréquent. Quand il est offert par amour, il reste aujourd'hui encore, un acte noble.*

L'histoire du Bx Maurice Tornay continue d'inspirer et de toucher les cœurs. Son courage, sa persévérance l'ont conduit au sacrifice ultime. La dévotion de ce fils de paysans de la Rosière, par sa vie donnée, est sans cesse à découvrir. L'église catholique, en reconnaissance de son sacrifice, l'a béatifié en 1993.

Avec cette année jubilaire 2024, nous proposons, à tous ceux qui affectionnent la mémoire du Bx Maurice Tornay, plusieurs moments de prières. Ça sera l'occasion de se souvenir de son parcours, de relire ses lettres, ses mots d'espérance, en célébrant l'impact qu'il a eu sur tant de vies, en Valais, mais également en mission au Tibet.

**Dimanche 11 août 2024** (il a été assassiné le 11 août 1949) se déroulera un pèlerinage **de la Rosière à Orsières dès 7h00**, permettant aux fidèles de se recueillir et de rendre hommage à l'œuvre de cet homme. Une messe solennelle en **l'église paroissiale**, animée par les deux chorales de la paroisse St-Nicolas suivra le pèlerinage. Un apéritif convivial clôturera la matinée.



Sur le chemin la Rosière-Orsières

**Lundi 12 août 2024** (la fête liturgique du Bx Maurice a été fixée par le saint Pape Jean-Paul II le 12 août) c'est dans **son village natal la Rosière dès 18h30** que nous lui rendrons hommage en priant et méditant sur son exemple de courage et de dévouement.

**Dimanche 20 octobre 2024** dès 9h00 (dimanche de la mission universelle) sera le point culminant des célébrations de l'«*Année jubilaire 2024 – 75 ans du martyre du Bx Maurice Tornay*». La procession animée par les deux fanfares de la commune partira **du plat de la gare jusqu'à la salle polyvalente de la Proz**. Une section de gardes du Pape et de nombreux scouts, servants de messe et fidèles, accompagneront le clergé.



interprétant l'œuvre «*Voici le jour*». Cette pièce musicale de M. Damien Luy, directeur d'orchestres et de chorales, a été composée en l'honneur du Bx Maurice Tornay et en souvenir des 75 ans de son martyre. La journée se poursuivra avec apéritif offert, repas en commun. Les vêpres devraient clore cette journée mémorable pour tous ceux qui désirent célébrer la mémoire du Bx Maurice.

*Relique ex-ossibus dans petit reliquaire*

Les reliques «ex-ossibus», reconnues comme authentiques à la suite du procès canonique, nous accompagneront pour la première fois. Plus de 250 chanteurs issus de 10 chorales différentes se produiront durant la messe en

Merci à l'Orsières info de nous ouvrir ses pages et à tous ceux qui nous aideront dans l'organisation de ces divers événements.

*Dominique C-L  
Maurice Tornay*

POUR LE COMITÉ DE L'ASSOCIATION DES AMIS  
DE LA FONDATION DU BX MAURICE TORNAI

🌐 [www.bienheureuxmauricetornay.ch](http://www.bienheureuxmauricetornay.ch)  
✉ [aabhxmauricetornay@netplus.ch](mailto:aabhxmauricetornay@netplus.ch)



## RALLYE ENTREPRISES 14 mai 2024

Le cycle d'Orsières a une importante mission d'orientation scolaire et professionnelle. Cette année, la direction et les enseignants ont mis en place un nouveau projet spécialement destiné aux élèves de 10<sup>e</sup> année (2<sup>e</sup> année du cycle). Le «*Rallye Entreprises*» a permis aux élèves de découvrir le tissu économique de la région. Les élèves ont pu visiter plusieurs entreprises locales par petits groupes.



Une **quarantaine d'élèves de 10CO** s'est ainsi rendue dans les entreprises locales, à Orsières et Sembrancher. Chaque groupe a visité trois entreprises, mais ce sont 12 entreprises en tout qui ont été sollicitées.

Les élèves ont découvert les métiers pratiqués dans la région durant un après-midi. Une action qui :

- › consolide le lien école-économie
- › fait découvrir la diversité des métiers dans la région
- › met en contact les professionnels d'entreprises formatrices et des élèves en pleine réflexion sur leur choix de formation future

Cette manifestation demande une grande implication et organisation, tant de la part de l'école que des entreprises.

Pour le directeur du CO ERVEO, cette expérience a été une réussite et sera reconduite à l'avenir, si possible avec davantage d'entreprises encore.



L'orientation scolaire est un enjeu important et ce « Rallye Entreprises » vient s'ajouter aux nombreuses autres activités d'orientation prévues durant le cursus du CO : journées des métiers, Salon des métiers « Your Challenge » à Martigny,



stages individuels en entreprise, portfolio d'orientation de l'élève en ligne, etc.

Depuis quelques années, les élèves de 11<sup>e</sup> année peuvent également prendre part à des entretiens d'embauche fictifs, menés par des professionnels externes à l'école, afin de se préparer au grand saut dans la vie active et d'essayer de décrocher la place de leurs rêves.

**Merci aux entreprises d'avoir ouvert leurs portes aux élèves !**

**AL. Electricité**  
**Besson Charpente**  
**DransEnergie**  
**Fiduciaire du St-Bernard**  
**Gaillard Agencement**  
**Jean-Michel Sarrasin**  
**Laiterie d'Orsières**  
**Maison de la Providence**  
**Maison de la Santé**  
**Pharmacie d'Orsières**  
**STA**  
**TMR**

*Josmé Lovey*

DIRECTEUR DE L'ERVEO

# ORSIÈRES **LES VENDREDIS** **SUR LA** *Place Centrale*

**Le comité de la Place Centrale se réjouit de vous retrouver cet été et vous donne rendez-vous les vendredis du 21 juin au 16 août (exceptés les 19 juillet et 2 août) pour partager un moment de convivialité !**

## Marché des artisans

De 17h à 20h, vous pourrez vous promener parmi les stands d'artisanat où des créateurs locaux vous présenteront leurs œuvres uniques. Le garden du St-Bernard sera présent tous les vendredis et vous proposera un assortiment de fruits et légumes frais.

## Animations

De 17h à 22h30, une variété d'activités qui sauront satisfaire tous les goûts vous seront proposées !

## 21.06 : Fête de clôture des écoles

→ Soirée Disney avec présence de la mascotte, atelier créatif, disco avec Clown Etoile

Animations musicales :

14h45 à 15h45 & 17h à 17h45 :

**Les Pornographes**

19h à 22h : **Swing maniak trio**

*Restauration & Boissons :*

*JCO (jeunesse d'Orsières) / Brasserie Murith / Bar à cocktails du comité*

**Stand « prévention écran parents-enfants » avec le CMS Entremont**

De 19h à 19h30 : **Remise des mérites sportifs et culturels**

## 28.06 : Place à la fête

→ Atelier créatif, histoires, jeux d'extérieur, batailles d'eau & tattoo-paillettes avec Soso Animations

Marché des artisans

Animations musicales : 18h30 à 19h15 et 20h30 à 21h 15 : **Funk a donf**

*Restauration & boissons : Association Proforterresse & Brasserie Proforterresse*



# ORSIÈRES LES VENDREDIS SUR LA

Place Centrale

## 05.07 : Soirée pokémon

→ Présence de la mascotte, chasse aux pokémons et atelier créatif avec Clown Etoile

Marché des artisans

Animations musicales : 18h30 à 19h15 et 20h30 à 21h15 : **1 Franc Suisse**

Restauration & boissons :

*Les Bouetsedons*

## 12.07 : Soirée spéciale Karaoké

→ De 17h à 22h, enfant, adulte ou en famille venez pousser la chansonnette!

Prix à gagner par catégorie.

Marché des artisans

Restauration & boissons :

*Fanfare Edelweiss & Brasserie Murith*

## 26.07 : Soirée mousse

→ Avalanche de mousse sur la Place Centrale!

Marché des artisans

Animation musicale : de 17h à 22h : **DJ Bapst**

Restauration & boissons : *Rizette et la borsetterie*

## 01.08 : Fête nationale

→ Atelier lampions - Jeux en bois wonderful  
Discours surprise

17h30 : Concert du camp musical de la fanfare des jeunes de l'Edelweiss d'Orsières, l'Avenir de Bagnes & la Lyre de Conthey

Animations musicales : 19h à 19h45 & 21h à 21h45 :

**Look see go / 22h à minuit : Pytom**

## 09.08 : Soirée licornes et dragons

→ Mascotte licorne et atelier créatif avec Clown Etoile

Marché des artisans

17h30 : Concert du camp musical de la fanfare Echo d'Orny d'Orsières, l'Helvetia d'Isérables, l'Avenir de Sembrancher & la Fraternité de Liddes  
Animations musicales : 18h30 à 19h15 et 20h30 à 21h15 : **Mustang Sammy**

Restauration & boissons : *Fanfare Echo d'Orny*

## 16.08 : Jeux de kermesse

→ Atelier, jeux et chasse au trésor avec Clown Etoile

Marché des artisans

Animation musicale : **Tania et Juliette / Yellow lightning / Funky circus Orchestra**

Restauration & boissons : *Jeunesse active de la Côte / Brasserie Murith*

Menu : *Frites, nuggets & planchettes apéro*



En cas de mauvais temps, les animations seront maintenues et se dérouleront à la salle Echo d'Orny. Venez nombreux pour vivre ensemble la magie de l'été sur la Place Centrale!

Infos et programme détaillé : [www.saint-bernard.ch/agenda](http://www.saint-bernard.ch/agenda)

[Facebook](#) Animations Place Centrale

[Instagram](#) les\_vendredis\_sur\_la\_place

*Isaline Darbellay*

RESPONSABLE ANIMATIONS  
PAYS DU ST-BERNARD





## GRAND MARCHÉ ESTIVAL du terroir et de l'artisanat

Le dimanche 28 juillet 2024 prochain, le comité de l'Amicale de Champex-Lac vous donne rendez-vous pour son traditionnel *Marché du terroir & de l'artisanat*.

### LE GRAND RENDEZ-VOUS DE L'ÉTÉ...

De 9h30 à 18h, ce ne sont pas moins de **100 stands** qui prendront place dans notre magnifique station pour vous présenter leurs produits fabriqués entièrement de manière artisanale et des produits issus de notre terroir local. Pour l'occasion, la route principale de la station sera piétonne.

### LE TERROIR À L'HONNEUR

Vous pourrez déguster un large choix de spécialités valaisannes! Salaisons des boucheries, polenta valdôtaine, raclettes et fromages de la région, burger, grillades, truites du lac, bières artisanales, glaces, cocktails, hydromel à l'ours, confitures et miel des apiculteurs de la région, sans oublier les vins et grands crus valaisans: il y en aura pour tous les goûts!

Le marché fera la part belle à l'artisanat: de nombreux stands mettront en avant les métiers d'art, à travers des articles en pierres naturelles, de tournage sur bois, poteries, bijoux, produits et cosmétiques naturels, arrangements pour maison et jardin, etc. Le tout, évidemment « *fait maison* »!



### UNE JOURNÉE PLACÉE SOUS LE SIGNE DE LA CONVIVIALITÉ

Au fil de la journée, la station sera animée par la fanfare de rue « **Power Alp's** » et le trio « **Gin & Tritonic** »

De 11h à 16h, en face de l'hôtel du Glacier, un **espace dédiée aux enfants** (de 4 à 12 ans) sera animé par SoSo Animations. Les enfants pourront y découvrir une variété d'activités amusantes: cabanes, matériel artistique, course d'obstacles, costumes ainsi que des jeux sportifs.

### INFORMATIONS PRATIQUES

La route principale sera fermée à la circulation, des déviations seront mises en place et des parqueurs seront là pour vous indiquer la direction. Deux grands bus navette 70 places feront les allers-retours de 9h30 à 19h30 avec un départ chaque 30 minutes depuis la gare avec un arrêt à la place des Ides à Orsières.

Tarif: 5 chf par personne l'aller-retour.

📍 [www.saint-bernard.ch/agenda](http://www.saint-bernard.ch/agenda)

POUR LE COMITÉ DE L'AMICALE DE CHAMPEX-LAC

*Isaline Darbellay*



## À LA DÉCOUVERTE DU TERROIR ET PATRIMOINE du Pays du St-Bernard

Du 14 juillet au 16 août 2024, partez à la découverte des richesses gastronomiques et patrimoniales grâce à des visites guidées avec des experts de la région.

### AU PROGRAMME

#### Lundis → Visite guidée de la laiterie d'Orsières et dégustation de fromages

De la production à l'assiette, découvrez la fabrication du fromage!

🕒 De 9h30 à 11h à la laiterie d'Orsières

📍 Visite gratuite

#### Mardis → Visite d'alpage, initiation à la traite des vaches et dégustation de fromages

Découvrez la vie à l'alpage, de la traite des vaches à la fabrication du fromage... Les gourmands pourront déguster les différents fromages d'alpage!

🕒 De 16h à 17h30 à l'alpage de la Peule

📍 Visite gratuite

#### Mercredis → Visite guidée du barrage des Toules par DransEnergie

Entrez dans le coeur d'un barrage, une expérience à coup sûr inoubliable!

🕒 De 9h à 11h30 à Bourg-St-Pierre

📍 Visite gratuite

#### Mercredis → Atelier découverte du Jardin botanique alpin Flore-Alpe pour adultes et enfants

Entourés des fleurs alpines devenez jardiniers, apiculteurs, cueilleurs ou scientifiques le temps d'un après-midi!

🕒 De 14h30 à 16h30 au jardin alpin

📍 Visite gratuite (entrée du jardin à payer pour les non-détenteurs du PASS Saint-Bernard)

#### Jeudis → Découvrez le monde fascinant des abeilles

Au Centre de Compétences en Apiculture à Sembrancher

🕒 De 13h30 à 15h30 📍 Visite gratuite



**Vendredis → Balade botanique à la découverte des plantes médicinales avec le Pr. Kurt Hostettmann**

Devenez incollable sur les différentes plantes de notre région et apprenez les secrets de leurs vertus !

🕒 De 9h à 11h à Champex-Lac 🍃 Visite gratuite

**Vendredis → Visite commentée de l'atelier de taille de pierre avec David Sarrasin**

Découvrez l'art du travail de la pierre, comment elle est façonnée et polie pour devenir un objet unique !

🕒 De 16h à 17h30 à l'atelier à Somlaproz

🍃 Visite gratuite

**Dimanches → Visite guidée du Moulin du Valsorey**

Dans ce Moulin datant de 1861, vous serez fasciné d'apprendre comment on transforme des céréales en farine !

🕒 De 15h à 17h à Bourg-St-Pierre

🍃 Visite gratuite



## EXPOSITION DES FRESQUES DES CAVES HENRI CARRON

### Peintes par l'artiste Pierre Faval de 1938 à 1941

Après Fully, à la Belle Usine en 2023, elles sont exposées à Orsières

📍 **Lieu :** Ecole primaire de La Proz – en face du stade de football -

📅 **Dates :** du mercredi 10 juillet au dimanche 21 juillet 2024

🕒 **Horaires :** Tous les jours de 14h à 18h30

👉 **Visites commentées** par M. Sébastien Grau qui a sauvé les fresques :

• Jeudi 11 juillet une visite à 16h00 et une visite à 18h00

• Dimanche 14 juillet une visite à 14h00 et une visite à 16h00

**Seront présentés durant ces 11 jours :**

- Les fresques de Pierre Faval 33 m de long
- Des dessins de l'artiste liés aux préparatifs des Fresques, qui sont déposés au musée du Vin à Sierre.
- Des panneaux explicatifs en relation avec sa vie et son travail
- Des peintures, des lithographies et des dessins de Pierre Faval
- Des créations de sa petite fille, Florence Faval.

Grâce à toute la population de la commune de Fully, qui a voté à l'unanimité, «oui» en faveur de la sauvegarde des fresques, l'association **Sauvegarde des fresques de Pierre Faval** fut fondée en juin 2021, avec comme présidente Anne Barman, historienne de l'art, Alexandre Roduit, directeur de l'office du tourisme et Alain Léger, président du journal de Fully.



Comme le bâtiment des caves Henri Carron allait être détruit, et ne pouvant se résoudre à la perte de cette fresque, l'association a mis sur pied un projet de sauvegarde en s'appuyant sur l'expertise de professionnels actifs dans les domaines de la conservation, de l'histoire de l'art et de la sauvegarde du patrimoine. C'est sous la responsabilité de M. Sébastien Grau, conservateur et restaurateur d'œuvres d'art que la tâche de la dépose des fresques fut confiée.

L'association pour la sauvegarde des fresques relevait également : «*En 1941, le peintre Pierre Faval, citoyen d'Orsières, a terminé la réalisation d'une œuvre monumentale sur les Caves Henri Carron à Fully. Une fresque longue de 33 mètres présentant les différents travaux de la vigne et des éléments identitaires des villages et lieux emblématiques de la commune de Fully. Expertisée par Monsieur Nicola Gammaldi, conservateur-restaurateur spécialiste de la restauration de fresques, et par Monsieur Gaëtan Cassina, historien de l'art et professeur honoraire à l'Université de Lausanne, cette frise de fresques possède une valeur d'importance majeure tant sur le plan historique qu'artistique. Elles constituent en effet un témoignage à la fois technique, ethnologique et esthétique d'une qualité exceptionnelle.*

*Rarissime au Nord des Alpes tant par sa technique que par ses dimensions, cette œuvre de Pierre Faval représente un véritable intérêt à l'échelle cantonale. Elles sont d'une importance considérable pour l'histoire de l'art régional et plus précisément pour la peinture murale - en l'occurrence la fresque - technique si rare dans nos contrées.*

Un immense Merci à toutes les personnes, les institutions et les associations qui ont magnifiquement contribué, par un apport financier et un soutien moral, à cette sauvegarde.

*Dominique C.-C.*

CONSEILLÈRE COMMUNALE CULTURE ET PATRIMOINE





# L'ÉTÉ AU JARDIN BOTANIQUE ALPIN FLORE-ALPE DE CHAMPEX-LAC



Vue sur le lac et le Combin  
© Anne-Valérie Liand

Les floraisons des plantes du jardin alpin vous attendent tous les jours de 10 h à 18 h à Champex-Lac. Un nouveau parcours thématique, une exposition artistique et des activités prévues tout l'été vous permettront de le (re-)découvrir de façon ludique et originale.



## Faire (avec)

Cette année, le Jardin Flore-Alpe collabore avec le Musée de Bagnes dans le cadre de son exposition annuelle **Faire (avec)**. Ce projet emmène les visiteurs dans un futur bouleversé et questionne le rôle que deux institutions muséales d'une région de montagne peuvent jouer dans le contexte de notre adaptation et de la transition vers des modes de vie plus durables grâce à leurs collections vivantes et non vivantes et aux savoirs qui y sont associés.

Alors que l'exposition au Châble propose une immersion dans un futur bouleversé en 2080, un parcours thématique à travers le jardin à Champex-Lac permettra aux visiteurs d'expérimenter les conséquences de nos choix actuels pour le futur et leurs implications sur

## Malva moshata et le petit chalet

© Hakim Schepis



plusieurs **Faire (avec)** possibles. Des événements communs entre les deux institutions sont également prévus tout au long de la saison.

## À la fin, donc aujourd'hui, je t'aime

Cécile Giovannini et Jolan Chappaz proposent un dialogue artistique au cœur du jardin botanique sous forme d'une exposition, d'événements et de rencontres. Plusieurs temps de résidence au jardin sont prévus qui déboucheront sur la création de nouvelles œuvres. Les artistes seront présents au jardin durant la première semaine de juillet afin d'échanger avec l'équipe de Flore-Alpe et le public. Une occasion unique de découvrir les coulisses de ce projet, ainsi que le processus de création artistique.

## S'amuser, apprendre et partager au jardin botanique du 15 juillet au 15 août

Retrouvez les ateliers de Flore-Alpe les mercredis après-midi ainsi que les visites guidées avec les jardiniers les jeudis.

## Programme complet sur

✉ [www.flore-alpe.ch](http://www.flore-alpe.ch)

*L'équipe de Flore-Alpe  
par Lucienne Roh*



Atelier  
© Anne-Valérie Liand

## Biotope étang grassette, Grand-Combin

© Hakim Schepis



# NE MANQUEZ PAS L'INCONTOURNABLE ÉVÉNEMENT

## 42<sup>E</sup> TOURNOI POPULAIRE DU FC ORSIÈRES

**Le FC Orsières vous invite à son 42<sup>e</sup> tournoi populaire les 19 et 20 juillet prochain!**

Le comité d'organisation met tout en oeuvre pour assurer le bon déroulement et le succès de cette édition qui a le désir de continuer dans le format « Tous au stade » inauguré lors de la 40<sup>e</sup> édition.

Pour cette nouvelle édition, RhôneFM célèbre ses 40 ans en grande pompe! Rejoignez-nous samedi 20 juillet dès 19h pour un match spécial opposant l'équipe de RhôneFM à une équipe de célébrités locales!

### Concept « tous au stade » sur 2 jours

- › Programme sur 2 jours : dès 18h le vendredi et dès 10h30 le samedi.
- › Maintien du format « TOUS AU STADE »: le tournoi se déroulera uniquement dans l'enceinte du stade.
- › Entrée payante dès 12 ans. (gratuité pour les seniors)
- › Animations musicales au terrain dès 16h
- › Espace jeunesse avec châteaux gonflables, stand bonbons et crêpes.
- › Espace lounge avec bar, tonnelle et cocktails.
- › Raclette non-stop en soirée.

### Bon à savoir

- › **Les inscriptions sont d'ores et déjà ouvertes** jusqu'au 30 juin sur notre site internet :  
🌐 [www.fc-orsieres.ch](http://www.fc-orsieres.ch)
- › **Le tournoi spécial** organisé pour les **classes**, les **sociétés** et les **entreprises** locales se déroulera durant la journée du samedi.
- › **Grand bal** dès 22h30 le vendredi avec le groupe **Wave10** et le samedi avec **Dj Toy**.
- › A la fin des bals, les **TMR** vous ramènera en toute sécurité en direction de Bagnes, Martigny et Liddes.
- › Système de paiement JM Contacless.
- › Un **camping gratuit** est mis à disposition des participants.
- › Toutes les **routes** seront fermées à la circulation autour du terrain et l'accès à la place de fête ne sera possible que par la route des Ides.
- › Les **chars** ne sont plus autorisés dans l'enceinte de la manifestation.
- › Envie d'être **bénévole**? Prends contact avec nous via notre site internet



*Nous vous donnons donc rendez-vous en juillet prochain pour participer à l'événement festif de l'été!*

*Le comité d'organisation*

**Tournoi**  
POPULAIRE FC ORSIÈRES





# LA DÉSALPE DE LA FOULY

## le plaisir de se rencontrer

**Chaque année, le plaisir de se rencontrer au début de l'automne revient !**

Depuis plus d'une décennie, le comité d'organisation, sous l'égide du ski-club Champex-Ferret, s'attelle à la tâche avec enthousiasme pour donner vie à cette fête unique et chaleureuse. Nous vous convions en nombre le **21 septembre** pour célébrer le défilé de près de 300 bêtes des alpages de Mont-Percé, La Peule, La Léchère / Plan de la Chaux et les Ars.



*La Désalpe de la Fouly, c'est bien plus qu'une simple festivité. C'est l'union de la fierté des éleveurs, du contentement des bergers et du plaisir des convives désireux de partager un moment privilégié entre amis autour d'un verre et d'une délicieuse raclette, le tout dans un décor somptueux et une ambiance des plus conviviales.*

Cette journée est l'occasion pour le comité de mettre en lumière le travail acharné et remarquable accompli tout au long de l'été sur les alpages de notre commune, et d'offrir aux spectateurs un spectacle haut en couleur mettant en valeur la richesse de notre patrimoine. Et, cerise sur le gâteau, tous les bénéfices de la journée sont reversés en faveur de la relève du ski-club.

Tout au long de cette journée, les organisateurs vous réservent moult surprises. En plus du superbe défilé avec ses reines et ses chars décorés, des groupes musicaux enflammeront la fête, des speakers partageront des anecdotes fascinantes sur la vie en alpage, et un orateur prononcera quelques mots empreints de sagesse sur notre région. Sans oublier les animations pour les plus jeunes, permettant



ainsi aux parents de se délecter dans des bars et cantines proposant une variété de fromages à raclette d'alpage... Les amateurs d'artisanat et de savoir-faire local seront également ravis grâce aux stands dédiés à l'art et à l'artisanat. Nous ne dévoilerons pas toutes les surprises qui vous attendent, mais nous sommes sûrs que chacun y trouvera son bonheur !



Le comité est impatient de vous retrouver nombreux pour partager un moment de convivialité en famille ou entre amis !

### Plus d'infos

Le programme détaillé de la manifestation ainsi que toutes les informations utiles seront publiés en temps voulu sur notre site internet : [www.desalpe-lafouly.ch](http://www.desalpe-lafouly.ch)

POUR LE COMITÉ DE LA DÉSALPE

*Blaise Lovisa*





## ENTRE MONTS ET YOGA

### Le YOGA est une voie unique vers la connaissance de soi.

Est-ce une activité qui augmente le bien-être physique ? Une pratique pour apprivoiser nos émotions et calmer nos pensées ? Ou est-ce une source de paix intérieure ? Le Yoga permet tout cela et bien plus encore. Chacun peut y puiser ce qui lui est bénéfique et nécessaire.

Par le biais d'exercices posturaux et respiratoires, le Yoga nous amène vers une conscience profonde du corps. La pratique contribue à relâcher les tensions, favorise la souplesse, améliore la force et l'équilibre. Le souffle est amplifié et libéré. Le corps retrouve mobilité et vitalité. Les bénéfices pour la santé sont nombreux et reconnus.

Le Yoga affine nos perceptions, nous offre un espace bienveillant où être pleinement dans l'instant présent. On laisse de côté nos pré-occupations pour revenir en soi et prendre le temps. Puis, on retrouve notre quotidien avec plus de ressources, de joie et de clarté.

À travers la relaxation profonde et la méditation, le Yoga nous ouvre à des aptitudes spirituelles élevées. Nous cultivons la simplicité, la gratitude et le silence.

L'enseignante vous guide dans l'expérience de ces différents niveaux, adapte les exercices à vos possibilités et ajuste les postures pour un meilleur alignement. Les cours proposés sont principalement inspirés des enseignements de Sri Sri Sri Satchidananda Yogi, le Yogi silencieux de Madras, et sont adaptés à toutes et tous.



*Ce monde court aujourd'hui à grande vitesse. Mais en réalité qu'est-ce qui a changé en ce monde ? Rien. Le temps passe toujours aussi vite. Qu'est-ce qui court donc à grande vitesse ? C'est notre esprit qui va vite. L'esprit est matière, et la matière est esprit. Les deux choses sont inséparables.* Swamiji

N'hésitez pas à me contacter pour plus d'informations ou un cours d'essai gratuit.

- 🕒 **Quand ?** Séances les jeudis 17h30 – 19h00 et 19h15 – 20h45. Reprise le 5 sept. 2024.
- 📍 **Où ?** Ancienne Ecole de Praz-de-Fort.
- 💰 **Coût ?** Sur abonnement CHF 20.- la séance.

Pour les Rando Yoga, les pratiques matinales et les ateliers, merci de consulter le site internet ou la page Facebook.

Entre Monts et Yoga  
Sonia Tissières

📞 079 484 76 86

✉️ sonia\_tissieres@hotmail.com

🌐 www.entremontsetyoga.blogspot.com

## CLUB SENIORS ORSIÈRES

### Des nouvelles des MPP, les Même Pas Peur... de vieillir !

Dans l'OrsièresInfo de décembre 2023 a été présenté le Club, ses buts, son programme d'activités, son comité. Voilà ainsi à peine six mois que le mouvement en faveur des seniors d'Orsières a pris gentiment son envol dans le but de donner de la vie aux années.

Les activités proposées rencontrent un écho réjouissant et encourageant. Voici un bref bilan de ces six mois :

**Les Repas Ensemble** une fois par mois, dans les établissements publics, pour l'instant à

l'Hôtel de l'Union, à la Laiterie d'Orsières et à l'Ourson, ont réuni de 40 à 70 personnes. L'ambiance y est chaleureuse et conviviale et des animations diverses telles que lotos, quiz, cartes, permettent aux participants de faire plus ample connaissance. Le prochain **Repas Ensemble**, avant la pause de juillet et août, aura lieu le samedi 29 juin à la buvette du FC Orsières. Un grand merci aux top chefs, **Françoise Gabioud** et **Roger Rossier** qui orchestrent ces rencontres autour de la Table. →

« L'homme jeune marche plus vite que l'ancien. Mais l'ancien connaît la route. » Sageesse tibétaine



encore quelques accompagnants/tes, si jamais. N'hésitez pas à participer : rendez-vous à 13h30, au parking de la place de jeux, vers le cimetière. Pas besoin de s'inscrire.

#### Le ski de piste ensemble

tous les lundis d'hiver, de Noël à Pâques, a permis à une vingtaine de skieurs de s'éclater sur les pistes du

Pays du St-Bernard. Ici aussi, tous les niveaux trouvent leur compte, l'idée étant de ne pas arrêter de skier lorsque les forces diminuent ou que certaines déficiences rendent un peu plus craintifs. Et puis, quel plaisir de partager l'apéro ou une assiette-skieurs dans les restos ou buvettes d'altitude !

Merci à l'équipe d'accompagnants emmenés par **Rose-Marie Roserens** et **Albert Joris**.

**Le fitness** au centre Olympia à Sembrancher, permet à environ une dizaine de personnes

**La gym douce** tous les lundis jusqu'en mai, avec reprise en octobre, a vu évoluer environ 25 personnes, sous l'experte et souple stimulation de **Michèle Steiner**.

**Les balades douces** tous les vendredis après-midi dès 13h30, sans interruption dans l'année, permettent à environ 30 marcheurs de se mettre en mouvement et de se dégourdir les jambes sur les sentiers de notre commune, tout en bavardant et en partageant, au retour, une verrée dans un des bistrotts du coin.

Il est rappelé que ces balades ont aussi pour but de retrouver le plaisir de bouger et de marcher après un arrêt lié à la maladie, à un accident, etc. Plusieurs petits groupes peuvent être formés en fonction des envies et des possibilités de chacun et toujours avec des accompagnants.

Merci à **Bernadette Murisier Volluz**, **Michèle Steiner**, **Georgette Tissières** et **Véronique Thétaz** qui planifient et accompagnent ces groupes. Nous cherchons



d'assouplir ses articulations, renforcer sa musculature ou tester son endurance. Depuis mai, les cours donnés par **Nadine Voutaz** ont lieu tous les lundis de 9h à 11h. Il est toujours possible d'y participer ou de venir faire un essai.

#### Les jeux de cartes

permettent à plus de 30 personnes de passer de bons moments en stimulant leurs méninges, tant au Café d'Issert et sous la cure les jeudis après-midi qu'au Café de Somlaproz les lundis après-midi. Ouverts à tout le monde, n'importe quand.

Merci à **Claire-Lise Paccozzi** et **Séraphin Davoli** qui arbitrent ces rencontres.

#### Deux ateliers pâtisserie

ont eu lieu au Gentiana à Champex-Lac avec une douzaine de personnes chaque fois. Merci à **Stéphane Lovey** pour sa disponibilité et ses délicieuses fabrications.

#### L'échange avec le pharmacien,

**Nicolas Riethmann** a passionné les quelques

25 personnes présentes. Merci à lui pour ses conseils stimulants et réconfortants.

#### L'artiste-céramiste-photographe

**Claude Bernhard** dans son atelier de la ruelle communale, a séduit par sa culture, par la beauté de ses créations et par les explications relatives à sa démarche artistique, la quinzaine de personnes présentes. Un très beau moment ! Un grand merci à elle !

#### Enfin, l'atelier tricotage-bavardage

tient toutes ses promesses. Tant les aiguilles que les langues vont bon train et on est bien !

Merci à **Rachèle Thétaz** pour ses conseils d'experte et sa gentillesse

Cet été, les balades douces, le fitness et les cartes se poursuivent selon les horaires mentionnés ci-dessus. Dès l'automne 2024, le programme d'activités sera complété par de nouvelles propositions et découvertes. Vos souhaits et idées sont les bienvenus. →



**Prochaine visite:** Mardi 11 juin, de 14h à 17h, visite commentée par M. **Michel Rausis**, du **Centre de Compétences en Apiculture**, à Sembracher. S'annoncer au 079/664 30 44

### Membres du Club

Suite à la lettre adressée aux 60+ de la Commune, environ 200 personnes ont adhéré au Club en réglant la cotisation de CHF 30.-.

Un grand merci à chacun et chacune pour la confiance témoignée. Disposer de fonds permettra de financer certaines activités et améliorer la qualité de celles-ci.

Ceux qui souhaiteraient encore le faire, voici le N° de compte:  
CH74 8080 8001 9845 3321 8,  
Club seniors d'Orsières,  
Rte de la Vallée 50, 1937 Orsières.

### Remerciements

Enfin, de vifs remerciements sont adressés à **M<sup>me</sup> Paty Gabioud**, conseillère communale en charge des affaires sociales, à **M<sup>me</sup> Justine Duay**, employée communale et à la **Commune d'Orsières**, pour leur soutien, leur dynamisme et leur précieuse collaboration.

### Pour tout renseignement :

☎ 079/664 30 44

✉ [veronique.thetaz@dransnet.ch](mailto:veronique.thetaz@dransnet.ch)

POUR LE CLUB SENIORS D'ORSIÈRES

*Veronique Thetaz*





## BIBLIOTHÈQUE LUDOTHÈQUE MUNICIPALES ET SCOLAIRES ORSIÈRES

**A lire sans modération sous un parasol.**

### **La Gingolaise** Laurence Voïta

Histoire incroyable d'une femme travestie en homme (Charles Guérin ou Garain selon les sources) pour s'enrôler dans une troupe de mercenaires au service du Roi d'Espagne au XVIII<sup>e</sup> siècle. L'auteure, poussée par la curiosité et l'imagination, nous narre en double trame ce destin singulier tiré d'un fait historique avéré.

### **Les yeux de Mona** Thomas Schlessler

Mona a dix ans quand elle apprend que sa vie va basculer dans l'obscurité totale. Pour son « Dadé », il y a urgence à agir. Avant cela, il faut remplir ses yeux et son esprit des plus belles œuvres artistiques qui composent le monde. Une belle alchimie entre un grand-père et sa petite-fille.

### **Silence, on ferme!** Chronique paysanne / Anouk Hutmacher

Joyeuse, rythmée et poignante cette chronique rend compte des défis, des soucis et de la saturation du monde paysan qui nous nourrit. Un cri d'urgence qui ne nous laisse pas indifférents ! « La fin sera notre faim » (Blaise Hofmann)

### **Serviteur des Enfers** De Bodard Alette

Une enquête mystique intense au sein d'un empire Aztèque où les traditions et dieux influent sur le quotidien des vivants. Son frère accusé d'avoir assassiné une prêtresse, Acatl le grand prêtre des



morts doit démêler le vrai du faux autant parmi les témoignages des habitants de la capitale que dans les traces magiques qui entourent la scène du crime, le tout dans un contexte méso-américain précolombien riche et coloré.

### **A découvrir également sur notre étagère des nouveautés**

#### **Le Rossigno** A-Gaëlle Huon

#### **Jeux interdits** E Green

#### **Rouge comme la mer** L Sigurdardottir

#### **Une époque en or** / T Lecoq

#### **La tresse** DVD

#### **L'Abbé Pierre** DVD

### **A vos agendas**

- › Lecture surprise durant l'été
- › Des livres et des jeux sur la Place Centrale le vendredi 9 août
- › Coccicontes

Moments animés par Aline Gardaz De Luca, conteuse, **les jeudis 12 septembre et 21 novembre** de 9h45 à 10h30 pour les enfants dès 18 mois accompagnés d'un adulte.

**La bibliothèque-ludothèque sera en vacances du vendredi 28 juin à 19h jusqu'au mardi 23 juillet à 16h**

### **Horaires d'ouverture**

**Mardi** de 16h à 18h **Mercredi** de 16h à 18h  
**Vendredi** de 16h à 19h **Samedi** de 9h à 11h



### **Jeux d'extérieur**

Nous avons la chance de vivre dans un environnement riche et varié. Observer les insectes, les plantes, grimper, sauter, courir, jouer avec les voisins, quelques querelles et égratignures aussi...

Pour profiter du bon air et de l'été qui s'annonce, la ludothèque vous propose tout un panel de jeux d'extérieur : *Criquet, pétanque, jeu de quilles, Dobble XXL, pelleuse, toboggan, moto, kart, tracteur, draisienne, trottinette, raquette XXL...*

### **Des jeux d'eau aussi :**

Pêche aux canards  
Circuit aquatique

### **Avec comme nouveauté**

### **Un panier de basket et son ballon**

Pour vos sorties de famille des « **sacs anniversaire** » à thèmes (pirates, cirque, jeux d'eau, jeux d'extérieur...) et **des grands jeux** (Grinito, Twisto, Puissance 4,...) peuvent également être empruntés.

### **Le jeu qui plaira à toute la famille**

### **Taboo enfants contre parents** dès 8 ans

Vous aimez les jeux de société et partager un moment en famille ? Ce jeu est parfait ! Avec des cartes adaptées pour tous, faites deviner le maximum de mots avant la fin du sablier.



Jeu éducatif et ludique qui permet à l'enfant d'élargir son vocabulaire des synonymes.

**Le jeu des mots interdits qui va ravir toute la famille !**

### **A découvrir sur l'étagère des nouveautés**

**Tracteur avec remorque** dès 2 ans

**Chaise de bébé** dès 2 ans

**Coucou la musique** dès 2 ans

**Table musicale** dès 2 ans

**Emoji square** dès 3 ans

**Jungle Speed kids** dès 4 ans

### **Animations à venir cet automne**

Puzzle collaboratif

Concours autour d'un jeu

**Traditionnel loto pour les enfants dès 4 ans**  
**mercredi 13 novembre à 14h à l'Aula**

### **La ludothèque sera en vacances**

du mercredi 26 juin à 18h jusqu'au mercredi 24 juillet à 16h et sera ouverte uniquement les mercredis de 16h 18h durant les vacances d'été.

**Reprise de l'horaire normal**  
**le mardi 20 août.**

### **Horaires d'ouverture**

**Mardi** de 16h à 18h **Mercredi** de 16h à 18h  
**Vendredi** de 16h à 19h



# CALENDRIER DES MANIFESTATIONS

Cet agenda est en constante mise à jour, merci de le consulter sur les sites : [orsieres.ch/evenements/agenda](https://orsieres.ch/evenements/agenda) - [saint-bernard.ch/agenda](https://saint-bernard.ch/agenda)

## juillet

- ve 5** **VENDREDI SUR LA PLACE** › Orsières - Place Centrale  
Comité d'animation
- du ve 5 au di 7** **TRAIL VERBIER ST-BERNARD** › La Fouly  
UTMB | <https://verbier.utmb.world/fr> |
- du me 10 au di 21** **FRESQUES PIERRE FAVAL / EXPOSITION**  
› Orsières - Ecole primaire de la Proz  
Tous les jours de 14h00 à 18h30  
Visites guidées les 11 et 14 juillet voir ci-dessous  
Commission culturelle | [dominique.coppey@orsieres.ch](mailto:dominique.coppey@orsieres.ch)
- je 11** **FRESQUES PIERRE FAVAL / VISITES GUIDEES**  
› Orsières - Ecole primaire de la Proz  
Une visite à 16h00 et une à 18h00  
Commission culturelle | [dominique.coppey@orsieres.ch](mailto:dominique.coppey@orsieres.ch)
- ve 12** **VENDREDI SUR LA PLACE** › Orsières - Place Centrale  
Comité d'animation
- di 14** **FRESQUES PIERRE FAVAL / VISITES GUIDÉES**  
› Orsières - Ecole primaire de la Proz  
Une visite à 14h00 et une à 16h00  
Commission culturelle | [dominique.coppey@orsieres.ch](mailto:dominique.coppey@orsieres.ch)
- ve -sa 19 et 20** **TOURNOI POPULAIRE** › Orsières - Stade de la Proz  
FC Orsières | [www.fc-orsieres.ch](http://www.fc-orsieres.ch) | [fco-president@netplus.ch](mailto:fco-president@netplus.ch) |
- ve 26** **VENDREDI SUR LA PLACE** › Orsières - Place Centrale  
Comité d'animation
- di 28** **MARCHÉ DU TERROIR CHAMPEX-LAC** › Champex-Lac  
Pays du St-Bernard | [isaline.darbellay@saint-bernard.ch](mailto:isaline.darbellay@saint-bernard.ch) |
- me 31** **FÊTE NATIONALE** › Praz-de-Fort  
Jeunesse du Val Ferret | [jeunessevalferret@hotmail.com](mailto:jeunessevalferret@hotmail.com) |

## août

- je 1** **FÊTE NATIONALE** › La Fouly & Champex-Lac & Orsières  
PSB - comités d'animations
- ve 9** **VENDREDI SUR LA PLACE** › Orsières - Place Centrale  
Comité d'animation
- di 11** **MESSE SOLENELLE COMMEMORANT LE MARTYRE DU BX** › Orsières - Eglise  
Ass. des Amis du Bienheureux | [www.bienheureuxmauricetornay.ch](http://www.bienheureuxmauricetornay.ch) |

## août

- lu 12** **PÈLERINAGE SUR LE CHEMIN DU BX & MESSE**  
› Orsières - Chemin du Bx Maurice Tornay et Eglise  
Ass. des Amis du Bienheureux | [www.bienheureuxmauricetornay.ch](http://www.bienheureuxmauricetornay.ch) |
- je 15** **ASSOMPTION** › Ferret - chapelle - 11h  
Paroisse d'Orsières | [www.paroisses-entremont.ch](http://www.paroisses-entremont.ch) |
- ve 16** **VENDREDI SUR LA PLACE** › Orsières - Place Centrale  
Comité d'animation
- du ve 23 au di 25** **RJV 2024**  
**RASSEMBLEMENT DES JEUNESSES VALAISANNES** › Orsières - Place des Ides  
JCO Jeunesse de la Commune d'Orsières | [rjv2024@gmail.com](mailto:rjv2024@gmail.com) |
- di 25** **PALP FESTIVAL | BRUNCH SUR TÉLÉSIÈGE** › Champex-Lac - La Brea  
PALP Festival | [www.palpfestival.ch](http://www.palpfestival.ch) | [sebastien.olesen@palpfestival.ch](mailto:sebastien.olesen@palpfestival.ch) |
- du di 25 au sa 31** **TOURNOI POPULAIRE** › Orsières - Court et buvette du TCO  
Tennis Club Orsières | [www.tcorsieres.ch](http://www.tcorsieres.ch) | [jurbaing@netplus.ch](mailto:jurbaing@netplus.ch) |
- du lu 26 au di 1** **ULTRA TRAIL DU MT-BLANC / OCC** › Orsières | Champex-Lac | La Fouly  
UTMB | <https://montblanc.utmb.world/fr> |
- sa di 31 et 1** **FC ORSIERES | INAUGURATION ECLAIRAGE** › Orsières - Stade de la Proz  
FC Orsières | [www.fc-orsieres.ch](http://www.fc-orsieres.ch) | [fco-president@netplus.ch](mailto:fco-president@netplus.ch) |

## septembre

- ve 6** **25 ANS DE LA BIBLIOTHEQUE**  
› Orsières - Bibliothèque municipale et scolaire à 19h00  
[respbiblio.orsieres@dransnet.ch](mailto:respbiblio.orsieres@dransnet.ch)
- sa 7** **JEUX DE LA TROUILLE** › La Fouly  
Jeunesse du Val Ferret | [jeunessevalferret@hotmail.com](mailto:jeunessevalferret@hotmail.com) |
- sa 21** **DESALPE** › La Fouly  
Ski-Club Champex-Ferret | [fabien.abbet@netplus.ch](mailto:fabien.abbet@netplus.ch) |
- me-je 25 et 26** **VENTE ECHANGE** › Salle Echo d'Orny  
Vente échange Orsières | [veorsieres@gmail.com](mailto:veorsieres@gmail.com) |
- sa 28** **FETE DE L'AGNEAU** › La Fouly - Auberge des Glaciers  
Maurice Amiot | [info@aubergedesglaciers.ch](mailto:info@aubergedesglaciers.ch) |
- sa 28** **VERTIC'ALP** › Reppaz  
Ski-Club Reppaz Grd-St-Bernard | [president@screppaz.ch](mailto:president@screppaz.ch) |



## C'EST À QUELLE PAGE ?

- 2** EXTRAITS DES PROCÈS-VERBAUX
- 3** TOUS CONTRE LES INCIVILITÉS ET LE VANDALISME
- 4** CHANGEMENT AU CONSEIL MUNICIPAL
- 5** LE CENTRE DE COMPÉTENCES EN APICULTURE
- 6** DÎNER DES JUBILAIRES 2024
- 8** SONDAGE SUR LA MOBILITÉ TRANSPORTS PUBLICS
- 10** ANNÉE JUBILAIRE BX MAURICE TORNAY 75 ANS DU MARTYRE
- 11** CYCLE D'ORIENTATION RALLYE ENTREPRISES
- 13** LES VENDREDIS SUR LA PLACE
- 16** GRAND MARCHÉ À CHAMPEX-LAC
- 17** DÉCOUVERTE DU TERROIR ET PATRIMOINE
- 18** EXPOSITION DES FRESQUES DE PIERRE FAVAL
- 20** JARDIN FLORE-ALPE L'ÉTÉ AU JARDIN
- 22** TOURNOI POPULAIRE DU FC ORSIÈRES
- 24** LA DÉSALPE DE LA FOULY
- 26** ENTRE MONTS ET YOGA
- 27** CLUB SENIORS ORSIÈRES LE BILAN
- 32** BIBLIOTHÈQUE NOUVEAUTÉS
- 33** LUDOTHÈQUE DES JEUX À DÉCOUVRIR
- 34** CALENDRIER DES MANIFESTATIONS

